

Versailles 凡爾賽廳主會場					
0830 - 0900	Registration 會議登記註冊				
0900 - 0930	Opening Ceremony 開幕典禮				
0930 - 1000	Lecture 演講 (1) Role of Emotion in Simulation 模擬培訓中的情緒管理 Hong Kong 香港 – Dr. Tim Brake				
1000 - 1030	Tea Break & Exhibition 茶歇、展覽會				
	Versailles 凡爾賽廳	Longchamp 露華廊廳 (1)	Longchamp 露華廊廳 (2)	Luxembourg 盧森堡廳 (1)	Luxembourg 盧森堡廳 (3)
1030 - 1200	Track 1: Expert panel Assessment by Simulation 專題 1：專家小組 模擬考核經驗 (中文同聲翻譯)	Track 2: Workshop Difficult debriefing 專題 2：工作坊 困難的反饋處理方法 (英語)	Track 4: Presentation Free Paper Presentation 專題 4：演講 論文研究：徵文口頭報告 (英語)	Track 6: Presentation & workshop Pre-hospital Simulation via Virtual Reality 專題 6：演講及工作坊 通過虛擬實境進行 院前模擬培訓 (英語及普通話小組教學)	Track 5: Workshop Simulation AV system: Audio issue & system trouble shooting 專題 5：工作坊 技術支援模擬錄像系統： 音訊問題和系統故障排除法 (英語及普通話小組教學)
1200 - 1300	Lunch & Exhibition 午餐、展覽會				
1300 - 1330	Exhibition & HKSSiH 香港模擬醫學會 AGM 2017 2017 – 2019 Council Appointment 理事會委任 (members only 僅供會員參與)				
Versailles 凡爾賽廳主會場					
1330 - 1415	Lecture 演講 (2) Benefits and challenges in a national approach to faculty development for simulation educators: Experience from Australia 模擬教育者在國家教師發展方面的優勢和挑戰：澳洲的經驗 Australia 澳洲 – Prof. Debra Nestel				
1415 - 1500	Lecture 演講 (3) Develop simulation and create buy-in for Pediatrics doctors and nurses: experience from 4 years journey 為兒科醫生和護士開發模擬培訓：4 年開發歷程的經驗分享 Hong Kong 香港 – Dr. Bill Chan				
1500 - 1530	Tea break & Exhibition 茶歇及展覽會				
	Versailles 凡爾賽廳	Longchamp 露華廊廳 (1)	Longchamp 露華廊廳 (2)	Luxembourg 盧森堡廳 (1)	Luxembourg 盧森堡廳 (3)
1530 - 1700	Track 7: Expert panel Technology Advances in Medical Education (Simulation/ Flipped classroom/ VR/ AR application) 專題 7：專家小組討論 醫學教育技術的進步 (模擬培訓/翻轉教室.VR / AR 應用) (中文同聲翻譯)	Track 8: Workshop Enhance your debriefing through self, peer and student feedback with the use of the DASH 專題 8：工作坊 使用 DASH 提升彙報成效 (英語及普通話小組教學)	Track 11: Presentation & Workshop Video recording system as a research data collection tool 專題 11：演講及工作坊 使用視頻錄像系統 作為研究數據收集 的工具 (英語及普通話小組教學)	Track 9: Workshop Working with simulated patients in high stakes assessments 專題 9：工作坊 在高風險評估中處置模擬病人 (英語)	Track 10: Workshop The sim must go on! diagnose, manikin repair and trouble shooting 專題 10：工作坊 模型診斷修復和故障排除法 (英語及普通話小組教學)

Versailles 凡爾賽廳主會場				
0900 - 0945	Lecture 演講 (4) New Opportunities in "High Fidelity" Simulation: metrics, lower costs, and higher value. 「高仿真」模擬的新機遇：指標、降低成本和提升價值 United States 美國 – Dr. John Schaefer			
0945 - 1030	Lecture 演講 (5) Simulation Education in Chinese Residency Training Program 中國住院醫師培訓項目中的模擬教育 China 中國 – Dr. Chen Chi			
1030 - 1100	Tea break & Exhibition 茶歇及展覽會			
	Versailles 凡爾賽廳	Longchamp 露華廊廳 (1 & 2)	Luxembourg 盧森堡廳 (3)	Luxembourg 盧森堡廳 (1)
1100 - 1230	Track 12: Expert panel New Era of Nursing Education: 專題 12：專家小組討論 護理教育新時代： CUHK 香港中文大學 HKU 香港大學 OUHK 香港公開大學 Poly U 香港理工大學 Tung Wah 東華學院 (有中文同聲翻譯)	Track 16: Workshop Theatrical moulage for Trauma Simulation (Language: Mandarin) 專題 16: 工作坊 模擬創傷培訓的裝備製作(普通話)	Track 15: Presentation – Scholarship award 專題 15：演講 獎學金獎 • Dr. Tony Chan TN • Ms. Joanna Yeung • Dr. So Hing Yu (英語)	Track 17: Workshop How to operate a Simcenter? Culture changing En Route (Language: Mandarin) 專題 17：工作坊 如何操作模擬中心? 文化改變方向 (普通話)
Versailles 凡爾賽廳主會場				
1230 - 1300	Closing Ceremony 閉幕典禮			

Conference website: <http://www.hkssih.org.hk>

Buffer Lunch and tea break included on 9 Sep, Tea break only on 10 Sep

Conference ebook download – Speaker, plenaries, workshop details, abstracts:

会议场刊 (详细内容) 下載 – 讲者, 工作坊简介, 短文:

<https://goo.gl/mSbmt5>

